

Du, Geist Gottes

Zünde mich an, mach Feuer und Flamme aus mir.
Triebe mich an, mach Wind und Sturm aus mir.
Tröste mich, wenn es weint in mir.
Fülle mich, wenn es leer ist in mir.
Leer mich aus, wenn es voll ist in mir.
Und dann hilf mir aufzubrechen
als Feuer und Flamme, als Wind und Sturm,
als Trost und Kraft, um Türen zu öffnen
und Brücken zu bauen und anzustecken mit dir.
Und dann, könnte es nicht sein,
dass in geistloses Treiben
geistesgegenwärtige Funken deiner Liebe sprühen?
Hildegard Nies

ANCUNTE LA PAROLA DE DIE

N juebia, ai 9 de mei dala 20.00 tl local di jëuni de calonia saral inò na ancunteda, ulache l vën liet y rujenà sun l vaniele dla dumënia che vën. Tres la sëira mëina Agnes Irsara. Duc ie de cuer nviei.

Der **KVW Urtijëi** organisiert in Zusammenarbeit mit der **Bibliothek San Durich:**
DIGGY – TREFF

Die Anlaufstelle in St. Ulrich fürs Digitale

Termine: Montag, 6. + 13. + 27. Mai 2024 von 15.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag, 9. + 16. + 23. Mai 2024 von 9.00 – 12.00 Uhr
Keine Anmeldung notwendig

KVW Urtijëi/Runcadic - Referat: "Süß und gesund"

Bewusster Umgang mit Zucker - Tipps und Alternativen
mit Silke Runggaldier, Ernährungswissenschaftlerin,
am **Dienstag, 7. Mai 2024 um 20.00 Uhr**, im **Pfarrsaal St. Ulrich**.

12.05.2024 – Domenica – Ascensione del Signore

1. Lett: At 1,1-11 2. Lett.: Ef 4,1-13; Vangelo: Mc 16,15-20
Sonntagsbibel S. 114 Sonntagsbibel 2. Auflage : Seite 118 Bibia di Sandis: pl.
253;



PLUANIA EPIFANIA DL SENIËUR - URTIJËI
PFARREI ZUR ERSCHENUNG DES HERRN - ST. ULRICH
PARROCCHIA EPIFANIA DEL SIGNORE - ORTISEI

Plata dla Pluania Pfarrblatt Foglio Parrocchiale

info@pluaniaurtijei.it · www.pluaniaurtijei.it - Pfarrsender 100.5 Mhz

DUMËNIA 05.05.2024

1.Les: Apg 10,25-26.34-35.44.48 2.Les: 1 Joh 4,7-10; Ev.: Joh 15,9-17

CUNFERMË 2024

"N var inant cun l Spirt Sant"

Rifesser Elisabeth	Thaler Noemi	Oberhollenzer Lena
Moroder Isabel	Demetz Miriam	Comploi Emil
Mahlknecht Philipp	Rabanser Lea	Degasperi Damaris
Aldosser Laura		Lageder Iris
Demetz Julia		Mahlknecht Lisa
Perathoner Teresa		Hofer Anton
Perathoner Sara		Mahlknecht Jasmin
Bernardi Bianca		Senoner Jakob
Kofler Michael		Moroder Julian
Vinatzer Elena		Glira Selina
Larcher Alexandra	Quitta Lea	Moroder Leo
Stuffer Aaron	Bernardi Christian	Tomada Sofia
Mussner Giulia	Piccolruaz Jonas	Runggaldier Lara

**"Wir glauben an den Heiligen Geist,
der Herr ist und lebendig macht ..."**

**6. SONNTAG DER OSTERZEIT / DOMENICA VI DI PASQUA
CUNFERMÉ - FIRMGUNG - CRESIMA**

Dumënia 05 de mei	<p>8.45 EINZUG DER FIRMLINGE (Bahnhofstrasse) 9.00 FESTGOTTESDIENST mit dem Diözesanbischof Dr. Ivo Muser für Irene u. Pepi Mahlnecht – Rainell; Johann u. Anna Rifesser; Luisa Mauroner u. verst. Familienangehörigen; Gabriela Kostner Demetz; Bruno u. Filomena Stuflesser – Petlin; Norbert, Maria u. Lothar Oberbacher; Hansi Moroder – Resciesa; Richard Comploi; Gertrud Brugger Demetz; Ewald Parth (Jhm); Otto Verginer u. Veronika Moroder; Viktor Bernardi;</p> <p>10.30 S. MESSA per Robert Perathoner; Josef Comploi – Cosmea; Siegfried Kostner (Jhm) – Pinëi; Ernst Bernardi; Dr. Anton Demetz; Alexander Vinatzer – Alpenheim und Tila Vinatzer – Poz;</p>
Lunesc 06 de mei	<p>7.45 S. Rosario per la pace in noi e nelle nostre famiglie; 8.30 HL. MESSE für Josef Kostner – Gardis (Jhm); Felix, Marianna u. Margreth Pitscheider und Viktor (Jhm); Giovanni Rella; Johanna Malsiner u. Verst. der Familie; Christine Kostner Verginer (Jhm); Hochw. Heinrich Videsott; Hochw. Josef Moroder; Luis und Stefania Moroder – mëunesc; 20.00 MAIANDACHT gestaltet von AK – Senioren und Orgel Theodor;</p>
Merdi 07 de mei	<p>7.45 Rosenkranz für den Frieden; 8.30 HL. MESSE für Bruna Rifesser; Amalia Oberbacher Piccolruaz; Mario, Gisi, Arno Dell'Antonio u. Luca Carletto; Georg Kostner mit Familie; Ferdinand Malsiner (Jhm) und Antonietta Parilla; Armen Seelen; für unsere Verstorbenen; 16.00 MESSFEIER im Altersheim S. Durich; 20.00 MAIANDACHT gestaltet von Diakon Davide u. Arbioles;</p>
Mierculdi 08 de mei	<p>7.45 S. Rosario per la pace nel mondo; 8.30 WORT-GOTTES-FEIER 20.00 FUNZION DE MEI cun Claudia y Günther;</p>
Juebia 09 de mei	<p>7.00 BITTPROZESSION zur S. Antoniuskirche und dort Messfeier für Luisa (Jhm) und Willibald Kostner; Josef Comploj – Cosmea; Giorgio Visintainer; 7.45 S. Rosario per la pace in noi e nelle nostre famiglie;</p>
Vënderdi 10 de mei	<p>7.45 Rosenkranz für die Armen Seelen; 8.30 HL. MESSE ad intentionem. 9.00 Adorazione – Anbetung 15.00 CORONCINA alla Divina Misericordia nella cappella del Sacro Cuore;</p>

	<p>20.00 BITTPROZESSION zur S. Anna Kirche und dort Messfeier für Berta, Rosalinde und Franz Kelder – Poz;</p>
Sada 11 de mei	<p>6.00 MESSFEIER in der Pfarrkirche und Bittprozession nach Ausserwinkel; 17.00 ANCUNTÉ GESÚ: KINDER u. FAMILIEN GOTTESDIENST; 18.30 VORABENDEMESSE gespielt und gesungen von Agnes und „De Cater“ für Edmund Mussner u. Erika Runggaldier; Richard Prugger (Jhm); defunti famiglia Lorenzi;</p>

**ASSENSCION - CHRISTI HIMMELFAHRT - ASCENSIONE DEL SIGNORE
DI DL'OMA - MUTTERTAG - FESTA DELLA MAMMA**

Dumënia 12 de mei	<p>9.00 FESTGOTTESDIENST: 30. Todestag von <u>Hubert Holznecht</u>; für Greti Delucca; Vinzenz, Filomena u. Veronika Moroder – Resciesa; Marion Kasslatter (Jhm) u. Leb. u. Verst. der Familie; Luis u. Stefania Moroder – mëunesc; Anton, Ferdinand u. Filomena Pitschieler–Rescion; Johannes Frensch; Carlo u. Erminia Costanzi; Gabriella Kostner Demetz; Emilia u. Josef Demetz – Pitl Bruél; Augusta u. Franz Kostner; Konrad u. Matilde Rabanser; Germana Lageder; Magdalena Fink Aldosser; Maria Ratschiller u. Maria Mussner; Verstorbene Eltern; Armen Seelen;</p> <p>10.30 S. MESSA cantata dalla corale “San Michele“ di Bressanone per Emilia Moroder Stuflesser da Bruél; Alice e Giuliano Deola e Alfredo De Fazio; defunti Welponer e Gallina; Josef Comploj – Cosmea; Anton Demetz – Grödnerhof; Anton, Angelina, Lidia. Emil, Aldo und Johannes Perathoner; 11.30 TAUFFEIER von Hailey Pitschieler;</p>
----------------------------------	--

La dumënia dl cunfermé nes lecorda

L pensier, la spiritualità, la prieres dl'ena dla pistes 2024:

„Die Frucht des Geistes ist:
Liebe, Freude, Friede, Freundlichkeit, Güte, Treue,
Langmut, Sanftmut und Selbstbeherrschung“, Gal 5,22-26

„Il frutto dello Spirito é:
Amore, gioia, pace, lunganimità, bontà,
benevolenza, fiducia, mitezza, padronanza di sé“.

„I fruc dl Spirt ie:
Amor, legrëza, pesc, pazienza,
bënulëi, bontà, fedeltà, bon cuer, temperanza.“